

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 84 (1966)  
**Heft:** 49

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

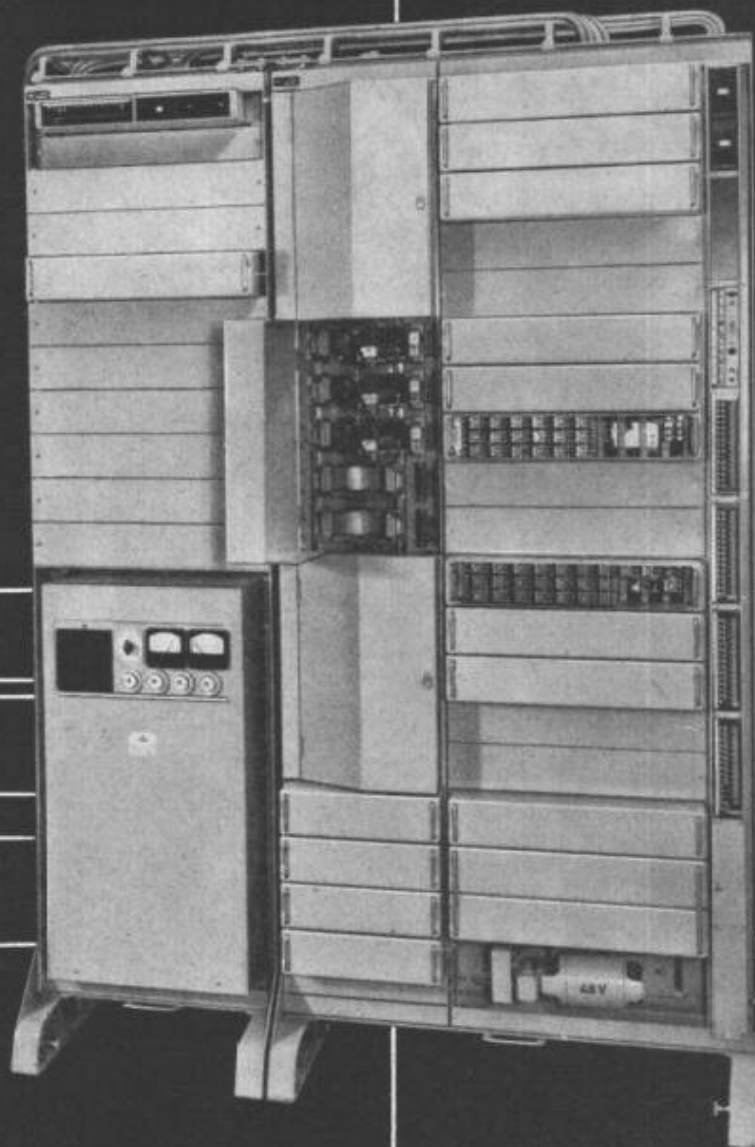
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**



## **V / 50 bis XX / 180 - die Telephon-Zentrale mit den vielen Möglichkeiten ...**

erlaubt die Verwirklichung der Telephon-Wünsche Ihres Betriebes, wie z. B. schnelle Vermittlung der eingehenden Amtsgespräche durch Wähltastatur — verschiedene Schaltungsmöglichkeiten der internen Stationen — unbeschränkte Rückfragemöglichkeit — Unterteilung der Amtsleitungen in Gruppen — Direkte Umleitung von Amtsgesprächen von Teilnehmer zu Teilnehmer — Anschlussmöglichkeit von Chefstationen und Gebührenmeldern usw.

Dank dem durchdachten Baukasten-System lässt sich die Zentrale stufenweise erweitern von 3 Amtsleitungen und 30 internen Teilnehmer-Anschlüssen auf 20 Amtsleitungen und 180 Teilnehmer-Anschlüsse.

Bitte verlangen Sie unseren Prospekt B 997

**ALBISWERK ZÜRICH AG 8047 ZÜRICH**

Verfaltungen in Bern, Lausanne und Zürich

### Lenk- und Bockrollen mit einheitlichen Abmessungen

Der Vorteil gleicher Montageabmessungen liegt vor allem darin, dass die Rollentypen ohne Veränderung am Transportgerät ausgetauscht werden können. Ein mit zwei Lenk- und zwei Bockrollen ausgerüstetes Transportgerät lässt sich somit ohne Schwierigkeit nach Belieben auf vier Lenkrollen umstellen. Die einheitlichen Grundplatten, Lochabstände und Bohrungen der Lenk- und Bockrollen sind auch für den Hersteller von Transportgeräten interessant. Sämtliche Montageplatten können in einheitlicher Ausführung und Grösse vorbereitet werden. Auf Vorrat gebaute Chassis können nachträglich, je nach Wunsch, vollständig mit Lenkrollen oder in Kombination mit Lenk- und Bockrollen ausgerüstet werden.

Um die Vielfalt verschiedener Gehäusetyperen weiter zu reduzieren, sind die Hersteller der neuen Lenk- und Bockrollen noch einen Schritt weitergegangen. Sie entwickelten einheitliche Gehäuse für Lenk- und Bockrollen von 80 bis 100 mm Raddurchmesser und von 125 bis 200 mm Rollendurchmesser. Das bedeutet, dass nunmehr mannigfache Umstellmöglichkeiten der Rollenausrüstung gegeben sind, ohne dass konstruktive Änderungen am Transportgerät vorgenommen werden müssen. Die neu geschaffene Lenk- und Bockrollenserie wird vorerst mit Gummibereifung von 80 bis 200 mm Durchmesser und für Tragkräfte von 40 bis 200 kg herausgebracht. In Kürze werden auch die gleichen Gehäusetyperen mit den unverwundlichen Pevolon-Kunststoffrädern erhältlich sein, wodurch sich die Tragkraft der einzelnen Rolle, je nach Typ, auf 100 bis 250 kg erhöht.

Bezugsnachweis und Generalvertreter: **B. Nussbaumer**, Technisches Büro, St. Johannsvorstadt 24, 4000 Basel

### Beromat und Beckomat: Automatische Rolladenantriebe

Auf den letzten Messen in Deutschland wurde unter der Markenbezeichnung Beromat und Beckomat eine Neuheit angeboten, die das Heben und Senken von Rolläden mittels eines Automaten übernimmt. Diese Automaten ziehen Rolläden aller Art, bis zu 100 kg, gleichgültig aus welchem Material, mühelos in die Höhe. Ihre besonderen Vorteile bestehen auch darin, dass sowohl Montage als auch Bedienung denkbar einfach sind. Alle diese Typen können auf Wunsch mit Schlüssel- und Fernbedienung, Zentralsteuerung oder kombinierter Wechsel- und Zentralsteuerung ausgerüstet werden.

Bei den Beromat-Typen dienen die vorhandenen Rolladengurten als Antriebs Elemente und müssen lediglich in das Stahlblechgehäuse eingeführt werden, das sich sowohl auf wie auch unter Putz montieren lässt; d. h. sich gleichermassen für Alt- und Neubauten eignet. Mit ein paar Handgriffen und ohne grosse Installationsarbeiten können diese Automaten an jeden Rolladen angeschlossen werden.

Der Beckomat-Achsmotor ist ein Direktantrieb auf die Rolladenwalze mit automatischer Endabschaltung. Durch kleinste äussere Abmessungen passt er in jeden handelsüblichen Rolladenkasten. Er eignet sich vor allem auch für Garagen- und Rolltore (bis 100 kg Panzergewicht).

Fahrzeugtechnik AG Aarau, 5001 Aarau, Bahnhofstr. 78, Telefon 064 / 22 07 37, 22 70 54

### FÖRDERBANDZUBEHÖR

- Beratung durch unsere Fachtechniker
- Projektierung von kompletten Förderbandanlagen
- a) zum Eigenbau durch Sie selbst
- b) zur Ausführung durch Ihren Anlagenbauer
- Montagebeihilfe durch unsere Fachtechniker

Tel. (061) 43 55 55

**STAHLBAU  
LAIS & BASEL**  
ABTEILUNG FÖRDERBANDZUBEHÖR

## Erfahrung führt zur

## Leichtbauplatte

Der Vereinigung Schweizerischer  
Leichtbauplatten-Fabrikanten

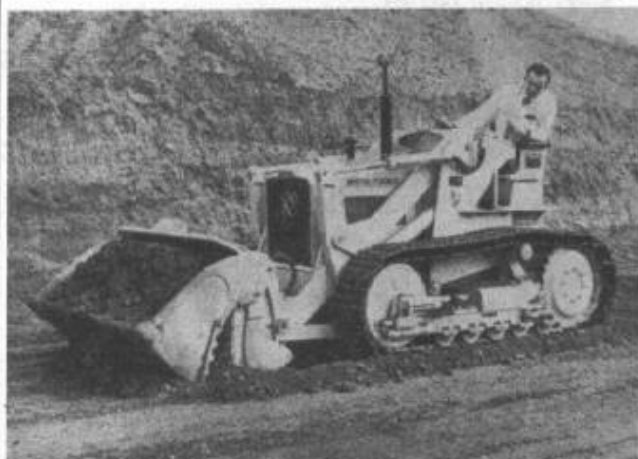
angeschlossene Firmen:

Gips-Union A.-G., Zürich  
H. Dietrich, Spiez  
Herbag, Herstellung von Baustoffen AG,  
Rapperswil  
W. Brodbeck AG., Zementwarenfabrik,  
Pratteln  
Zementröhrenfabrik AG, St. Gallen  
Zementwaren AG., Düringen (FR)  
Holz-AG. Trimmis, Bahnhof Untervaz

Sekretariat in Oberrieden am Zürichsee

## rolba

### Eine Baumaschine von ROLBA:



### Raupenlader BRISTOL TAURUS

Ein vielseitiges Gerät mit hoher  
Leistung. Günstig im Preis –  
wirtschaftlich im Einsatz.

ROLBA AG, Dreikönigstr. 35, 8039 Zürich, 051 25 28 64

# Isolieren im Hochbau

mit Kork und Polystyrol für

**Fassaden  
Flachdächer  
Decken**

usw.

## **Baukork AG**

Verkaufsbüro Zürich, Seestrasse 247

Telephon (051) 45 70 20

Werk in Steinhausen / Zug



# PAM



Wir senden  
Ihnen gerne Prospekte  
und technische  
Unterlagen.

**die stationäre  
Röhrchenplatten-Batterie**

**FÜR TELEFONZENTRALEN  
ELEKTRIZITÄTWERKE  
NOTBELEUCHTUNG  
FERNMELDE-SIGNAL- UND  
SICHERUNGSANLAGEN**

**Accumulatoren-Fabrik Oerlikon  
8050 Zürich**

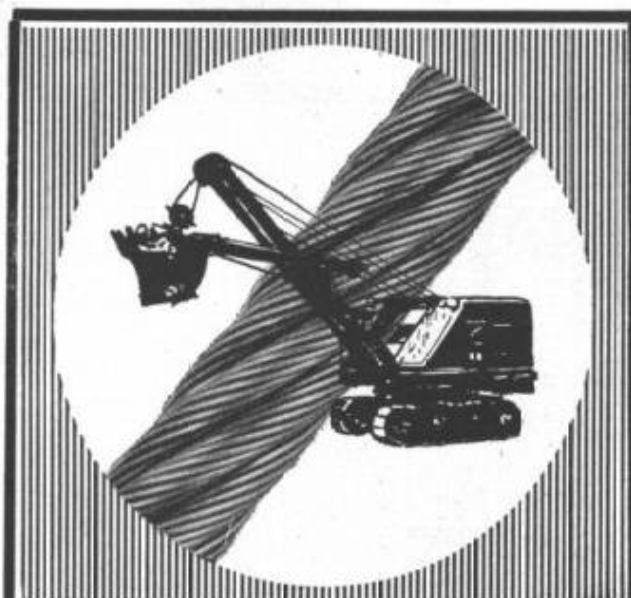


# Argolite

ARGOLITE AG  
Kunststoffplattenwerk  
Willisau LU  
Telephon 045 / 6 19 12

# FORMAT

260 x 130 cm    330 x 130 cm    330 x 160 cm



Unsere

## BAGGERSEILE

sind verschleissfest und arbeiten länger

**FATZER AG**  
**ROMANSHORN**

Telephon 071 / 63 12 32



## Glasbeton

Glasbausteine, hohl, verschweisst, für Aussenwände, Treppenhäuser, innere Trennwände. Vorzügliche Eigenschaften. Langjährige Erfahrung!

**Ruppert, Singer+Cie AG**



Glasbeton - Oberlichter, begeh- und befahrbar mit massiven Glasprismen oder schwitzwasser-freien Hohlsteinen. Grosse Referenzliste!

**Zürich Vulkanstr.116**

# Aluminiumfenster teuer?

Unsere Antwort und unser Angebot:

## Preis Alufenster = Preis Holzfenster

Wir garantieren nicht nur für termingerechte Lieferung, sondern auch dafür, dass unsere Erzeugnisse den höchsten Qualitätsansprüchen genügen.

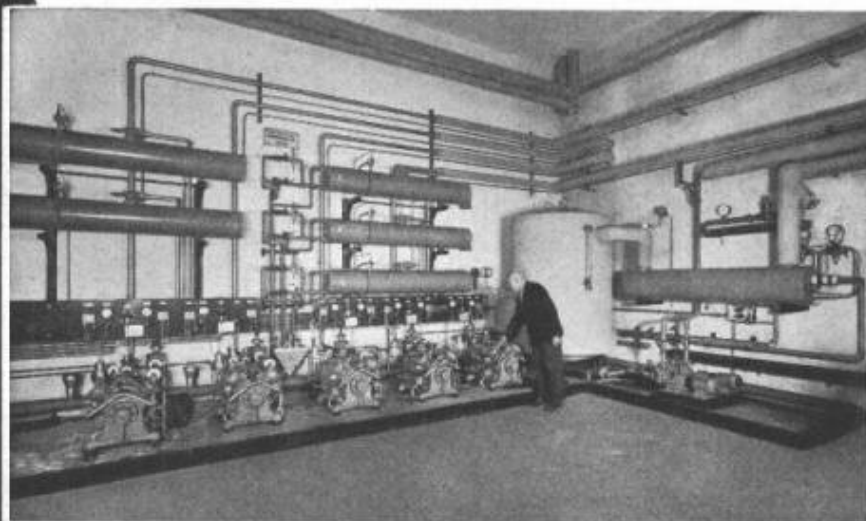
Isolationsfenster sowie Türen aller Systeme

**Alupräzision E. Abele**

Tel. 071 / 51 44 40 — 51 44 41

9103 Schwellbrunn

## Industrie-Kühlanlagen



**Autofrigo**

Maschinenraum  
Birra  
Bellinzona

Wenn Sie sich vor Fragen und Entscheidungen gestellt sehen, die mit dem Begriff «Kälte» zusammenhängen, dann wenden Sie sich an uns. Die sachkundigen Ratschläge unserer Ingenieure helfen Ihnen Mühe und Zeit zu sparen. Unsere Projektierungen und Kostenvoranschläge sind kostenlos und unverbindlich.

**AUTOFRIGOR AG**  
Schaffhauserstrasse 473

**8052 ZÜRICH**  
Telephon (051) 48 15 55

**KRÜGER****HECTA  
Ölheizgeräte****zum Heizen,  
Trocknen  
und Enteisen**

- Heizleistung: 30 000 kcal/h
- Luftleistung: 840 m³/h
- Gewicht: 48 kg

- Einfach zu bedienen
- Im Unterhalt sehr vorteilhaft
- Erstaunlich hoher Verbrennungsgrad
- Preis: nur Fr. 1290.—!

Verlangen Sie unsere Unterlagen oder den  
Besuch eines Vertreters.

**Krüger + Co.** 9113 Degersheim Tel. 071 / 54 15 44  
Zürich 051 / 94 71 95, Bern 031 / 81 10 68



Heinz

**SENN ■ AG**

Tel. 062 7 54 44

**Oftringen****vermietet****moderne Pneukrane****FEUER-  
FESTE  
ERZEUG-  
NISSE**

aus Schamotte  
Sillimanit, Korund  
Karbonendum  
Leichtqualitäten  
Säurebeständige  
Erzeugnisse

Steinzeug-  
Bodenplatten

**TONWERK LAUSEN AG****XYLAMON****scheller AG zürich**

Gegen alle Schäden durch  
Bläue, Holzwurm, Hausbock,  
Schwamm und Fäulnis bewähren  
sich XYLAMON Imprägnier-  
und Holzschutzmittel

Postfach 8021 Zürich  
Telefon 051 32 68 60

# ARMAVERIT



## Rohre und Bogen

glasfaserverstärkter Kunststoff

für Kanalisationsleitungen  
Hangleitungen im Kraftwerkbau  
Brückenentwässerungen  
Schlammleitungen  
Schalungen usw.

korrosionssicher  
sehr leicht  
geringe Verlegungskosten  
absolut dicht  
Formstücke nach Wunsch

Verlangen Sie Angebote, Muster und Angaben von Referenzen!

Abt. Kunststoff, Badenstrasse 25  
Tel. 061 / 32 29 50

**Basler Stückfärberei AG. 4000 Basel**



# kämpf schalttafeln

G. Kämpf AG Holzbau Rupperswil Aarg.

064 47 12 12

kein Preisaufschlag

Verkauf 1963 m<sup>2</sup> 130 000

- nur die verleimten 3-Schicht-Schalttafeln
- wachsen und schwinden nicht
- sie ergeben saubere Sichtflächen
- sie brauchen viel weniger Arbeitszeit
- sie werden 50 und mehr Male verwendet
- sie halten jahrelang (Oberflächen-Schutz)
- sie sind die wirtschaftlichen auf lange Sicht

das beweist die Verbrauchskurve

27 mm stark, dreifachquerverleimt,  
100 x 500 cm oder kleinere Tafeln,  
z.B. 50 x 500 cm / 50 x 250 cm

Wir haben 1962 die Produktion  
rationalisiert und vergrößert,  
damit wir unsere überzeu-  
gten, treuen Verbraucher und  
die neuen Kunden schneller  
und besser bedienen können

1949 1950 1951 1952 1953 1954 1955 1956 1957 1958 1959 1960 1961 1962

120 000  
87 000  
77 000  
55 000  
42 000  
40 000  
29 000  
27 000  
19 000  
12 000  
11 000  
4 000





**mechanisch-  
biologische  
Abwasser-  
Reinigung**

**mit Tauchtropfkörpern  
für  
6-10000 Einwohner**

- über 90% Reinigungseffekt
- stark schwankend belastbar
- anspruchlos in der Wartung
- niedrigster Energiebedarf
- absolut frostanempfindlich
- preisgünstig durch Vorfabrikation



**reines Wasser**

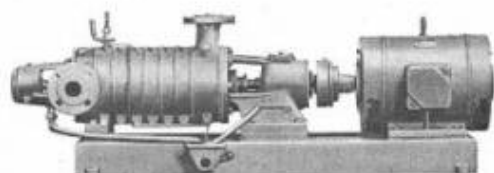
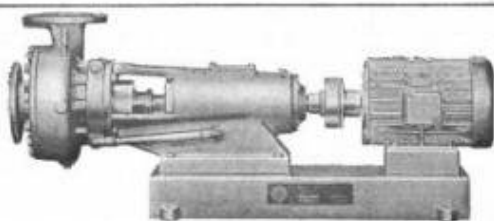


**ist Leben**

Unsere Fachleute, Ingenieur und Chemiker, freuen sich, ihr Abwasserproblem zu lösen und stehen Ihnen zur Beratung unverzüglich zur Verfügung.  
In unserem eigenen Labor führen wir jede gewünschte Abwasseruntersuchung durch.  
Wir garantieren die Reinigungsleistung aller von uns gebauten Anlagen.  
Unser Wartungsservice sichert das dauernde Funktionieren Ihrer Anlage.  
Verlangen Sie unsern Besuch und das ausführliche Fabrikationsprogramm!

**MECANA SA**

Maschinenfabrik 8116 Scherikon SG Telefon 055-575 61



Hochdruck-  
Zentrifugalpumpen  
Niederdruck-  
Zentrifugalpumpen  
Fäkalien-  
und Abwasserpumpen  
Kühlmittelpumpen

Selbstansaugende  
Wasserringpumpen  
Vollautomatische  
Hauswasserpumpen  
Selbstansaugende  
Baupumpen  
Spezialausführungen

Représentants pour la Suisse romande:  
Bureau technique A. Coutau - C. Martin  
15, rue des Eaux-Vives, 1200 Genève, tél. 022 36 79 20

**Bieri Pumpenbau AG**

3110 Münsingen, tel. 031 68 10 84




**Schütze  
Deine Sachen  
Miete  
Blachen**



**20 m<sup>2</sup> Miet-Blachen  
nur 50 Rp. pro Tag**

Minimalmiete pro Blache Fr. 3.-, ab Lager.

Standardgrösse 4 x 5 m, Gewicht etwa 15 kg.

dp-Leih-Blachen aus Neopren, einem gummi-  
beschichteten, sehr geschmeidigen Nylongewebe.  
Brennt nicht, absolut luft- und wasserundurchläs-  
sig, fäulnisunempfindlich. Pro Laufmeter 1öse.

**Blachenvermietungs-AG**

Hauptdepot

**Alb. Wahlen AG,**  
3000 Bern 22,  
Telefon 031 41 31 31

**HEER** OLTEN



062 / 5 66 33

Lieferungsfähig - Individuell - Seit 1875



Fabrik für:  
Gelochte Bleche  
Streckmetall  
HEER-  
Kabelkanäle  
(Plastik)  
Lagergestelle  
HEER-IDEAL

Nationalität: Schweiz  
Zustimmung: Aussenland, Ausland  
Kategorie: Industrie, Kunst-  
und Industrie-Produkte

**A vendre Fribourg centre ville**

Immeuble ancien pour transformation — Hypothèques et  
permis de construire à disposition — rendement après trans-  
formation plus de 7%.

S'adresser à:

**La Girandole S. A.,** 118, rue du Rhône, Genève  
Tél. 022 / 36 11 45

# STS

**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Adresse: 8004 Zürich, Lutherstrasse 14, beim Stauffacher, Telefon (051) 23 54 26.

Anmeldung: Mit kombiniertem Anmelde-Bewerbungsformular, das bei der STS persönlich, schriftlich oder telefonisch angefordert werden kann (nur einmal auszufüllen).

Einschreibgebühr: Gratis für Mitglieder STV, S.I.A., G.E.P., AEPL, SCV. Fr. 10.— für Nichtmitglieder in der Schweiz für 3 Monate; Fr. 3.— für eine Einzelstelle.

Vermittlungsgebühr: Gratis für Schweizer Stellen, für Schweizer und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung. 7% eines Monatsgehaltes für kontrollpflichtige Ausländer.

Sprechstunden der STS von Montag bis Freitag von 14.00 bis 18.00 Uhr, Samstagmorgen nur auf spezielle Vereinbarung.

## INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 6243 **Ingénieur ou technicien en chauffage**, ayant pratique, comme chef du bureau technique d'une entreprise de chauffage d'importance moyenne, pour projeter et exécuter des installations de chauffage de tous systèmes. Genève.
- 6241 **Diplômé EPF ou EPUL électronicien**, éventuellement mécanicien, de langue maternelle française et connaissant bien l'anglais, ayant quelques années de pratique dans le domaine de la propriété industrielle, pour bureau d'ingénieur-conseil en propriété industrielle à Genève.
- 6239 **Dipl. Elektroingenieur ETH oder EPUL**, oder gleichwertige Ausbildung, mit Praxis, als Leiter eines Entwicklungsbüros (Entwicklung, Konstruktion, Fabrikation von automatischen Sicherungsanlagen), Alter ca. 30 Jahre. Fremdsprachen: Möglichst Französisch und Englisch. Firma im Raum Bern.
- 6211 **Sanitär-Installateur oder qualifizierter Zeichner**, Ingenieurbüro in Zürich.
- 6207 **Fabrikationsleiter** (Spritz- und Blassektor), mit Branchenkenntnis und Betriebspraxis in ähnlicher Stellung in der Kunststoffindustrie. Selbständige ausbaufähige Dauerstelle in internationalem Unternehmen. Ferner Mitarbeiter für Kalkulation, Arbeitsvorbereitung und Produktionssteuerung, möglichst mit Branchenkenntnis und Fähigkeit, eine Arbeitsgruppe zu leiten. Gründliche Studien und Praxis auf mindestens einem der genannten Gebiete unerlässlich. Werk für Kunststoffverarbeitung, Nähe Basel.
- 6185 **Chemiker** (Hochschul- oder HTL-Bildung), wenn möglich mit Erfahrung in der Klebstoffbranche, als Chef eines Forschungslaboratoriums

für wässrige Klebstoffe und Leitung der Fabrikation. Chemische Fabrik im Raum Basel.

- 6167 **Techniker-Kaufmann** (technische Grundausbildung und kaufmännische Weiterbildung oder umgekehrt), für technisch-kaufmännische Bearbeitung von Offerten in deutscher und italienischer Sprache, evtl. engl., auf dem Gebiet von Armaturen und Regelapparaten für Dampfkessel, Raffinerien, Kraftwerke etc. Internat. Armaturenfirma im Raum Zürich. \*
- 6159 **Absolvent HTL, Elektrotechnik**, mit Praxis, zur Entlastung des Chefs der Gruppe «Haushaltapparate» und zur Einarbeitung in das internationale Vorschriftenwesen. Selbständige, verantwortungsvolle Tätigkeit. Muttersprache: Deutsch oder Französisch, mit guten Kenntnissen der andern Sprache sowie der englischen Sprache. Zürich. \*

## BAU-ABTEILUNG

- 6460 **Architekt (TH oder HTL)**, mit längerer Praxis, vorerst für Ausführung einer städtischen Grossiedlung, evtl. in Vorfabrikation. Arch.-Büro Zürich.
- 6408 **2 Architectes EPUL ou EPF**, pour études et projets importants avec recherches de rationalisation et d'application de la coordination dimensionnelle. **2 diplômés ETS** pour études d'exécution et surveillance des travaux. **1 Dessinateur** (dessinatrice) en bâtiment pour projection de grands bâtiments locatifs. Bureau d'architecte à Lausanne.
- 6388 **Dipl. Bauingenieur ETH/EPUL**, mit mehrjähriger Praxis, für Ausschreibungen, Projektierung und Bauleitung von Nationalstrassen. **Absolvent HTL, Tiefbau**, mit etwas Praxis, für Projektierung und Bauleitung von Wasser- und Kanalisationsbauten. **Tiefbauzeichner** für Strassenprojektierung und Wasserbauten, inkl. Mithilfe bei Bauleitungen. Kant. Bauamt i. d. Innerschweiz.
- 6374 **Absolvent HTL, Hochbau**, mit Erfahrung in Devis, Ausführung, Bauführung und Ausmass. Vorläufig für Ausführung inkl. Bauführung und Abrechnung einer bedeutenden Wohnüberbauung, inkl. Restaurant in Zürich. Architekturbüro in Zürich. \*
- 6340 **Absolvent HTL, Hochbau**, mit Praxis, als Stellvertreter des Chefs der technischen Abteilung. Verkauf. Bürotätigkeit. Verwaltung eines Fabrikationsbetriebes in der Ostschweiz.
- 6338 **Absolvent HTL, Hochbau**, oder evtl. qualifizierter Zeichner, mit Praxis, für Projektierungsarbeiten. Kleineres Architekturbüro in Paris.
- 6336 **Eisenbetonzeichner**, mit etwas Praxis, f. Bürotätigkeit. Ing.-Büro Zürich. \*
- 6330 **Absolvent HTL, Hochbau**, evtl. erfahrener Zeichner, für selbständige Bearbeitung von Industrie- u. Wohnbauten. Arch.-Büro im Raum Wil SG.
- 6326 **Absolvent HTL, Eisenbeton**, für interessante Projekte. Ferner **Absolvent HTL, Tiefbau**, für Nationalstrassenbau, Eisenbahnbau, Kanalisationen, unterirdische Bauten und allgemeine Tiefbauarbeiten. Ing.-Büro in Basel.
- 6304 **Hochbauzeichner**, für Bearbeitung konvent. und vorfabrizierter Bauten. Bei Eignung auch Bauführung. Dauerstelle. Bauunternehmung im St.-Galler Rheintal. \*

\*) Aus Kontingentsgründen nur für Schweizer oder Ausländer mit Niederlassungsbewilligung.

Sie suchen ...  
 ... ihn?  
 ... sie?

## Stellen- und Gelegenheitsanzeigen

Ermässigte Tarifpreise ohne Rabatt für Wiederholungen

## Tarif

1/1 Seite 180 x 259 mm Fr. 432.—	1/4 Seite 180 x 80 mm 87 x 128 mm Fr. 108.—	1/12 Seite 87 x 40 mm Fr. 36.—
1/2 Seite 180 x 128 mm 87 x 259 mm Fr. 216.—	1/6 Seite 180 x 40 mm 87 x 84 mm Fr. 72.—	1/16 Seite 87 x 28 mm Fr. 27.—
1/3 Seite 180 x 84 mm Fr. 144.—	1/8 Seite 180 x 28 mm 87 x 60 mm Fr. 54.—	1/24 Seite 87 x 18 mm Fr. 18.—

Chiffregebühr Fr. 1.50

Stellengesuche werden nur schriftlich und gegen Voreinzahlung des Betrages entgegengenommen (ausser von Mitgliedern des SIA)

Anzeigenschluss: Donnerstagabend der Vorwoche  
 Anzeigenverwaltung: Mosse-Annoncen AG, 8001 Zürich,  
 Limmatquai 94, Telefon (051) 47 34 00, intern 28  
 Postscheckkonto 80 - 1027

Gesucht in mittelgrosses Ingenieurbüro

## Tiefbau- oder Eisenbetonzeichner

wenn möglich mit etwas Praxis. Dauerstelle oder aushilfsweise für 4 bis 5 Monate.

Offerten unter Chiffre ZO 8493  
 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Für vielseitige und interessante Aufgaben des Hoch- und Tiefbaus suchen wir Initiativen

## dipl. Bauingenieur ETH

mit Praxis, guter Statiker und Konstrukteur. Entwicklungsfähige Dauerstelle, angenehme Arbeitsbedingungen, Fünftagewoche.

**Dr. E. Staudacher und R. Siegenthaler**  
 Dipl. Bauingenieure ETH/ASIC  
 8006 Zürich, Froburgstrasse 85, Tel. 051 / 26 96 10  
 3000 Bern, Monbijoustrasse 16, Tel. 031 / 25 77 15

seit 1843



Dampfkessel +  
Heisswasserkessel

jeder Grösse +  
für jeden Zweck

**provap**

Vertretung und Service:

PROVAP AG (031) 501255  
Dampfkessel und Apparatebau  
3202 Frauenkappelen bei Bern

## Bauingenieure für französische Arbeiten umgehend gesucht

Diplomingenieure mit 5—10jähriger Erfahrung sind für die Leitung von Projektierung bei unserem Hauptbüro in Kopenhagen und bei unserem Filialbüro in Paris gewünscht.

Die Anstellungen werden von bleibendem Charakter sein und führen gute Zukunftsmöglichkeiten mit sich.

Gute Kenntnisse im Französischen eine Bedingung.

Zuschriften an: Civilingenieur M. Laignou.  
CHR. OSTENFELD & W. JØNSON  
Beratende Ingenieure  
Skjoldsgade 8—10  
Kopenhagen Ø  
Telefon: TRia 5050

Mittelgrosses Architekturbüro SIA in der Ostschweiz sucht jüngeren, begabten

## Architekten

in leitende Stellung für Planung sowie Projektierung von öffentlichen und privaten Bauten.

Ich erwarte von meinem künftigen Mitarbeiter solides Fachwissen, Selbständigkeit, Verantwortungsbewusstsein, angenehme Umgangsformen.

Ich biete interessante und vielseitige Beschäftigung bei zeitgemässen Arbeitsbedingungen.

Ich bitte um Zustellung Ihrer Bewerbung unter Chiffre C 68791 G an Publicitas, 9001 St. Gallen.

Bekanntes, mittelgrosses Ingenieurbüro der Nordschweiz sucht per sofort oder nach Uebereinkunft einen

## Tiefbauzeichner

für die Bearbeitung von Strassenprojekten, Kanalisationen, Abwasserreinigungsanlagen und Brückenprojekten.

Angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche, Leistungssalar, bei Eignung Dauerstelle.

Zuverlässige Mitarbeiter mit guten Berufskenntnissen und wenn möglich etwas Praxis wollen ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Beilagen richten an Chiffre ZR 8422 der Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich 23.

Gesucht auf Grossbaustelle in Zürich-Oerlikon zuverlässiger, initiativer

## Tiefbauzeichner

mit mehrjähriger Praxis als Bauführer.  
Interessante, abwechslungsreiche Tätigkeit,  
gute Entlohnung, Fünftagewoche.

**quiba**

QUIBA AG, Weinbergstrasse 149, 8006 Zürich  
Telefon 051 / 26 97 12  
Bauunternehmung, Architekturbüro,  
Ingenieurbüro, Liegenschaftenverwaltung



# Bautenschutz

Grundwasser- und Flachdachisolierungen, Abdichtungen

Frank Isolierungen AG

Sihlfeldstrasse 89, 8004 Zürich, Tel. (051) 25 67 92 / 93





Die Zürichsee Schifffahrtsgesellschaft  
sucht  
für die Betreuung ihres modernen Schiffparkes, der  
Werftanlagen, Werkstätte und Landungsanlagen einen  
tüchtigen und initiativen

### Maschinen-Ingenieur-Techniker HTL als Werftchef

Es handelt sich um eine interessante Stelle in einem  
lebhaften Verkehrsunternehmen, die einsatzfreudigen,  
beweglichen und verantwortungsbewussten Mitarbei-  
ter verlangt.

Es werden eine gute theoretische und praktische Aus-  
bildung im Maschinenbau und im Elektrofach sowie  
Geschick in der Personalführung verlangt.

Dem neuen Mitarbeiter ist Gelegenheit geboten, sich  
unter der Führung des bisherigen Werftchefs gründ-  
lich auf seine verantwortungsvolle Tätigkeit vorzu-  
bereiten.

Bewerbungen sind mit den üblichen Unterlagen bis  
zum 15. Dezember 1966 zu richten an die  
Direktion der Zürichsee Schifffahrtsgesellschaft,  
Bahnhofquai 5, 8001 Zürich.

#### Gemeinde Wohlen Aargau

Infolge Austritt des bisherigen Inhabers zwecks Wei-  
terbildung ist die Stelle eines

### Tiefbau- oder Vermessungszeichners

auf der Bauverwaltung neu zu besetzen.

#### Aufgabenkreis:

Quartierpläne, Baulinien- und Erschliessungspläne,  
kleinere Strassen- und Kanalisationsprojekte inkl. Bau-  
leitungen, Bauprofil- und Schnurgerüstkontrollen, all-  
gemeine Verwaltungsarbeiten.

Wir bieten einem ausgebildeten, zuverlässigen und  
an selbständiges Arbeiten gewöhnten Zeichner eine  
zeitgemässe Besoldung im Rahmen des zurzeit in  
Revision stehenden Besoldungsreglementes mit Pen-  
sionskasse, Familienzulagen, Treueprämien und Fünf-  
tagewoche bei angenehmem Arbeitsklima.

**Stellenantritt:** Frühling 1967 oder nach Uebereinkunft.  
Nähere Auskunft erteilt die Bauverwaltung Wohlen,  
Tel. 057 / 6 11 20.

Handgeschriebene Bewerbungen mit den üblichen  
Beilagen sind zu richten an den Gemeinderat,  
5610 Wohlen.

Millimeter-  
Lichtpaus-  
und Paus-

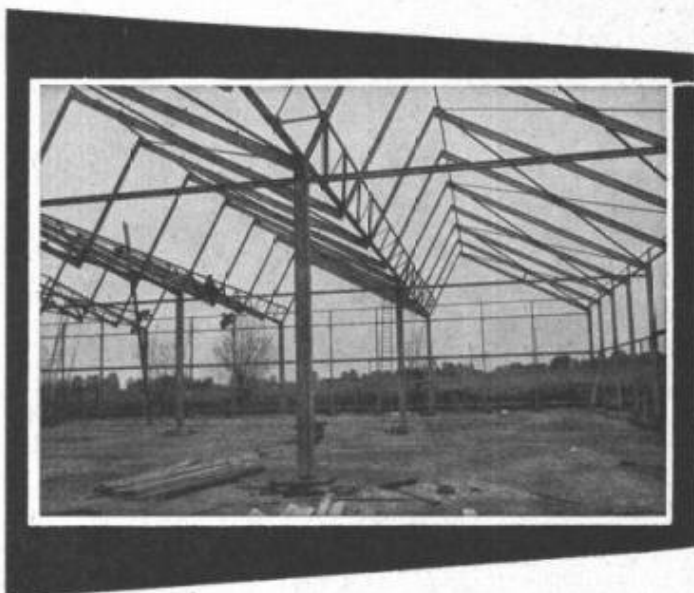
# papiere

## ED. AERNI-LEUCH BERN

### 2-Komponenten- Kittfugen

250 Prozent dehnfähig, preis-  
werte Ausführung. Wir ver-  
arbeiten neutral sämtliche  
Kittfabrikate.

**Ryf Bau AG**  
Scheuchzerstrasse 52, 8006 Zürich  
Telefon 26 20 78



Stahlhochbau	Behälter	Schlosserei
Brückenbau	Silos	Metallbau
Ingenieurbureau		

## PREISWERK & ESSER

Basel	Schonastr. 10 Tel. (061) 32 46 88
-------	--------------------------------------



## Dipl. Architekt ETH / SIA

Schweizer, wettbewerbserprobter Entwerfer und Darsteller mit USA-Praxis und langjähriger Erfahrung aus öffentlicher und privater Bautätigkeit im Kanton Zürich, sucht entsprechende Stellung oder freie Mitarbeit.

Offerten sind erbeten unter Chiffre ZC 1712 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## RAPP

Wir suchen zur Ergänzung unseres Ingenieurstabes einen

## Maschinen-Ingenieur

mit Spezialkenntnissen in Thermodynamik, Kesselbau und wenn möglich im Bau von Abfall-Verbrennungsanlagen.

### Es wird geboten:

- Selbständige Arbeit
- Angenehmes Arbeitsklima
- Mitarbeit in gut eingearbeitetem Ingenieurteam
- Interessante und abwechslungsreiche Arbeit in Projektierung und Ausführung
- Gute Bezahlung
- Pensionskasse

### Wir verlangen:

- Gute berufliche Ausbildung
- Gewissenhafte Arbeit
- Beweglichkeit in den Projektarbeiten.

Antritt baldmöglichst

### Anmeldung:

**W. & J. RAPP AG, Ingenieurbüro**  
4000 Basel, Hochstrasse 111

Wehntalerstr. 17 Zürich 57 Tel. 051 261614



Reparieren Sie Ihre **Baumaschinen** selbst? Wir offerieren für Ihre Reparaturwerkstätte

**neue und gebrauchte  
Werkzeugmaschinen**



**AG Müller Maschinen**, Beckenhofstrasse 20, Zürich 6/35,  
Tel. 051 / 26 46 16/17 **Telex Micro-Matic 5 37 91**

Junger Hochbauzeichner, mit Erfahrung in der Bauführung, sucht auf Frühjahr 1967 neuen Wirkungskreis als

## Bauzeichner / Bauführer

in kleinerem oder mittelgrossen Büro in der deutschen oder welschen Schweiz.

Offerten unter Chiffre ZE 8496 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Student im Diplomsemester

(Diplom März 1967) sucht eine Stellung auf Frühjahr 1967 als **Tiefbau-Ingenieur / Techniker HTL** in Ingenieurbüro oder Unternehmung. Dabei muss die Möglichkeit bestehen, nach 1—2jähriger Praxis in der Schweiz, in eine Auslandsfiliale oder -baustelle versetzt zu werden. Fachgebiete: Statik, Strassen- oder Wasserbau.

Offerten unter Chiffre ZB 8489 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.



## Eidg. Amt für Gewässerschutz

Für die Leitung unsere abwassertechnischen Sektion suchen wir einen

## Bau- oder Kulturingenieur

### Aufgabenbereich:

Leitung eines mit der Begutachtung von Kanalisations- und Abwasserreinigungsprojekten betrauten Stabes von Mitarbeitern. Beratung kantonaler Fachstellen. Selbständige Behandlung von Sonderaufgaben des Gewässerschutzes, insbesondere der Abwassertechnik. Mitwirkung in Fachkommissionen.

### Anforderungen:

Gute theoretische Ausbildung und praktische Erfahrung in den einschlägigen Fachgebieten sowie in Planungsfragen. Bereitschaft zur mannigfaltigen Zusammenarbeit mit Naturwissenschaftlern. Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr mit Behörden, Forschungsstellen, Untersuchungsanstalten und Privaten. Muttersprache Deutsch oder Französisch. Kenntnisse einer zweiten Landessprache erwünscht.

### Wir bieten:

In unserem im Ausbau begriffenen Amt ein gutes Arbeitsklima und einen interessanten Aufgabenkreis, der der raschen technischen Entwicklung entsprechend wächst.

### Besoldung:

Nach Uebereinkunft.

Bewerber sind gebeten, ihre handschriftliche Anmeldung mit den Angaben über Ausbildung und berufliche Tätigkeit samt Zeugnisabschriften und Foto bis 16. Januar 1967 an unser Amt zu richten.

**Eidgenössisches Amt für Gewässerschutz**  
Monbijoustrasse 8, 3011 Bern

# Bauaustrocknung / Grossraumheizung

mit **Koco-Oelheizöfen**

- 3 Typen mit Leistungen zwischen 40 000 u. 110 000 kcal/h.
- **vollautomatisch**, Hochdruckbrenner, Elektrodenzündung, Flammenkontrolle.
- **Hochdruckgebläse**, vollkommen reine Heissluft.
- **Rauchgasabscheidung**, unbehindertes Arbeiten in jedem Raum.
- **Grösstmögliche Sicherheit**, Brennstoffbehälter separat.
- **Hoher Wirkungsgrad**, billigster Betrieb, stärkste Heizleistung.
- **Einfache, robuste Bauart**, leicht zugänglich bei Service-Arbeiten.
- **EMPA-geprüft**

**KRÜGER**

- **Preisermässigung bei Saison-Miete** sehr interessant!
- **Allgemein günstige Miet- und Kaufbedingungen.** Verlangen Sie unsere Dokumentation.

**Krüger + Co., 9113 Degersheim**  
Ihr Spezialist für Bauaustrocknung  
**Telefon 071 / 54 15 44**

Vertretungen und Depots  
Zürich 051 / 94 71 95  
Bern 031 / 81 10 68



## Deutscher Architekt (36)

13 Jahre Praxis sucht bauleitende Tätigkeit auf Anfang 1967 im Raum Zürich. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZS 1747 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junge, ausgebildete Tochter sucht Stelle als

## Tiefbauzeichnerin

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung. Offerten unter Chiffre ZM 1740 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Architekt

mit 15jähriger, vielseitiger Praxis, Entwurf, Ausführung, Wettbewerbe, sucht entsprechende Stelle auf Anfang 1967. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZC 8517 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger, tüchtiger

## Eisenbetonzeichner

mit Praxis in Eisenbeton- und Stahlbau, 21jährig, sucht auf 1. Januar 1967 neuen Wirkungskreis in kleinem bis mittelgrossen Ingenieurbüro, Raum Zürich, Stadtzentrum bevorzugt. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZF 1735 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Erfahrener Tiefbauzeichner

sucht interessante Stelle auf Frühjahr 1967 in Ingenieurbüro oder Unternehmung. Raum Zürich—Aarau bevorzugt. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZF 8511 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Zu verkaufen

## Saurer-Car 2 H

Jg. 1954, guter Zustand. Carr. Ganglof. 30 Plätze.  
**ALPAR AG, Flugplatz, Postfach**  
3122 Kehrsatz  
Telefon 031 / 54 34 11 (Hr. Kohlbacher)

## Zeichner-Architekt

(27), mit Entwurfs- und Bauplatzlerfahrung sucht auf Frühjahr 1967 verantwortungsvollen, absolut selbständigen Vertrauensposten. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZM 8514 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Suche Stelle als

## Hochbauzeichner

auf Architekturbüro oder grösseres Baugeschäft. Platz Zürich. Offerten unter Chiffre OFA 2676 Zr an Orell Füssli-Annoncen AG, 8022 Zürich.

## Dessinateur — Architecte

Suisse allemand, 1 année pratique, cherche nouveau place à Genève, après d'école de recrue par le 15 juin 1967. Offres sous chiffre OFA 12417 Rb au Orell Füssli-Annonces SA, 5401 Baden.

Junger, ein selbständiges Arbeiten gewöhnter

## Hochbauzeichner

sucht Stelle auf 1. Januar 1967. Raum Olten—Dagmersellen. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZK 8518 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Wir suchen einen jungen, initiativen

## Hochbauzeichner

zur Bearbeitung von Detail- und Ausführungsplänen von Grossbauten.  
Offerten mit Foto sind zu richten an:  
**O. Brechbühl + J. Iften**  
Effingerstrasse 31, Bern

Von Sägereibesitzer zu kaufen gesucht:

**1 Land-Rover, Benzin**  
**1 Zweiachs-Anhänger**  
mit Druckluft-Bremsanlage

## 1 Jeep-Anhänger

Für einen Teilbetrag Gegengeschäft mit Holz (Kantholz, Bretter oder Latten) erwünscht.  
Offerten unter Chiffre 13051-43 an Publicitas AG, 5401 Baden.



**WALTER J. HELLER AG.**  
**BAUUNTERNEHMUNG**  
**SION BERN ILANZ**

## Architekt ETH

mit mehrjähriger Erfahrung in Planung, Projektierung und Ausführung im In- und Ausland, sucht verantwortungsvolle, entwicklungsfähige Position. Offerten unter Chiffre 33267-42 an Publicitas, 8021 Zürich.

## Eisenbetonzeichner

30jährig, mit Erfahrung im Luftschutzwesen, sucht auf 1. 3. 1967 Stelle in kleinem Büro. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZH 1733 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

**Suiselectra**

sucht

### dipl. Bauingenieur

#### Aufgaben:

Allgemeine Verkehrsstudien, generelle und Detailprojektierungen, technische Koordination von Bauausführungen.

#### Anforderungen:

Hochschulingenieur, wenn möglich mit einigen Jahren Praxis.

#### Wir bieten:

Vielseitige und selbständige Tätigkeit bei zeitgemässen Anstellungsbedingungen, 5-Tage-Woche, Pensionskasse.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an die Schweiz. Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft (Suiselectra), Malzgasse 32, 4000 Basel 10  
Tel. (061) 25 94 30

## Hochbauzeichner

5 Jahre Praxis, sucht Stelle auf März/April 1967 in Zürich oder Winterthur (Architekturbüro, Unternehmung). Gute Referenzen. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZG 1734 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Architekt

mit Erfahrung in Spitalprojektierung bis Detail, sucht Anstellung auf dem Platz Zürich. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZO 1739 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Nach

### RWANDA – Zentralafrika

suchen wir einen initiativen, zuverlässigen

## Architekten

zur Leitung verschiedener Bauvorhaben (Hotel, Wohnhäuser) in der Hauptstadt Kigali.

#### Verlangt werden:

- Selbständige Planungsarbeiten vor allem zur Lösung bautechnischer Probleme
- Praktische Erfahrungen auf der Baustelle
- Gute Französischkenntnisse.

Eine interessante Auslandsaufahrt auf guter finanzieller Basis.

Ihre Unterlagen gehen an unseren Architekten

**H. I. G., CONSTRUCTIONS. RWANDA**  
Via G. Motta, 6648 Minusio/Locarno

Wir suchen als Nachwuchs in unseren Stab leitender Ingenieure einen

## dipl. Ingenieur

Der Bewerber sollte von integrem Charakter sein, einige Praxis besonders im Wasserversorgungswesen besitzen, in der Lage sein, grössere Projekte selbständig zu planen und deren Bau zu leiten, die Fähigkeit haben, einen grösseren Mitarbeiterstab zu leiten.

Wir bieten interessante, vielseitige, verantwortungsvolle Arbeit in angenehmem Betriebsklima zu modernen Bedingungen.

Interessanten wollen ihrer Bewerbung Ausweise über die bisherige Tätigkeit, Zeugnisse und einen handgeschriebenen Brief beilegen.

**INGENIEURBÜRO RYSER**, Wasserversorgungen,  
Kanalisationen, Abwasserreinigungsanlagen  
Daxelhofstrasse 17, 3012 Bern, Telefon 031 / 23 65 11



Gesucht als Leiter der Abteilung für Spezialgründungen bestausgewiesener

## Diplomingenieur

mit mehrjährigen praktischen Erfahrungen auf dem Gebiet des Grundbaus.

Die vielseitigen und anspruchsvollen Aufgaben dieses ausbaufähigen und mit weitgehender Selbständigkeit dotierten Postens sollen einer initiativen

### Unternehmer-Persönlichkeit

übertragen werden, welche ein gut ausgerüstetes Spezialisten-Team mit Elan und Geschick zu führen vermag.

Wir bieten zeitgemässe Anstellungsbedingungen sowie gut ausgebaute Fürsorge-Einrichtungen und ersuchen Interessenten, ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen und dem Vermerk «Persönlich» einzusenden an

Direktion der AG Conrad Zschokke  
Räffelstrasse 11, 8045 Zürich

Wenn Sie als Ingenieur-Techniker HTL eine verantwortungsvolle und interessante Aufgabe suchen, fähig sind als

# Bauführer

den Einbau eines neuen Spezialbelages für Sportanlagen und Schulhausplätze zu überwachen und zu leiten, gerne den Kontakt mit vielen Interessenten auf diesem Gebiete pflegen, um sie fachmännisch zu beraten, dann würden wir uns gerne näher mit Ihnen unterhalten.

Walo Bertschinger AG  
8023 Zürich  
Limmatstrasse 73/75  
Telefon 051 / 44 66 60



## Die Baudirektion des Kantons Aargau

sucht für die Planungsstelle des Hochbauamtes einen

## Mitarbeiter

(Technischer Beamter)

für  
Kantons-, Regional- und Ortsplanungen

### Aufgaben:

Mitarbeit bei kantonalen Planungsaufgaben, Betreuung von Regionalplanungsgruppen, Prüfung und Bearbeitung von Ortsplanungen, Teilüberbauungsplänen und Baugesuchen.

### Anforderungen:

Ausbildung als **Architekt, Ingenieur oder Techniker**, eventuell sehr gut qualifizierter Zeichner mit Planungspraxis. Freude an neuen und vielseitigen Aufgaben in einer kleinen, ausbaufähigen Abteilung. Tätigkeit teilweise im Ausendienst.

Es ist die Möglichkeit geboten, sich in die Regional- und Ortsplanung einzuarbeiten.

### Eintritt:

Sofort oder bis Mitte 1967.

### Gehalt:

Nach Vereinbarung im Rahmen des Besoldungsdekretes, mit Aufstiegsmöglichkeit. Pensionskasse. Fahrzeug- und Spesenentschädigung gemäss Dekret.

### Anmeldung:

Mit kurzem, handschriftlichem Lebenslauf sowie einer Bildungs- und Tätigkeitsübersicht und Angabe von Referenzen an die **Aargauische Baudirektion, 5001 Aarau**.

### Anmeldefrist:

Bis Freitag, den **30. Dezember 1966**.

### Auskunft:

Anfragen an  
Kant. Hochbauamt, Planungsstelle  
Tel. 064 / 22 05 71, intern 569 oder 583

Aarau, den 25. November 1966 **Aargauische Baudirektion**

# COURVOISIER

Verkauf  
Vermietung  
Service

## BAU

## MASCHINEN

Tunnel-  
bohrmaschinen, Bohrma-  
schinen auf Raupen, Abbau-  
hämmer, Sumpfpumpen  
Bohrhämmer, Bohrstähle, Bohr-  
kronen, Kompressoren, fahrbar  
stationär

COURVOISIER & CO AG Gottstattstr. 24  
2501 BIEL

Telephon 032 / 41171

## Achtung, Architekten und Bauherren! Keller-Obsthurden

zu günstigen Preisen liefert prompt franko Baustelle.

**Fusssockelleisten** in allen Holzarten fertig lackiert und angeschlagen, liefert zu günstigen Bedingungen:

**K. WERTH, Kehlleisten- und Holzwarenfabrik**  
Luzern-Littau, Telephon 041 / 3 62 18 und 5 72 29  
Verlangen Sie Prospekt und Offerte.

## 20 JAHRE



## TORSTAHL

### 1946



TORSTAHL  
ohne Seil

### 1952



TORSTAHL  
mit Seil

### 1966



TORSTAHL 42  
mit Seil

### 1966



TORSTAHL 80  
mit verdicktem Seil

**A. G. DER VON MOOS'SCHEN EISENWERKE**  
LUZERN



Ingenieurbüro mittlerer Grösse im Kanton Basel sucht:

1. Für die Bauleitung des Teilstückes Sissach—Eptingen der Nationalstrasse N 2:

**1 Bauingenieur ETH oder  
1 Ingenieur HTL**

als Abschnittsbauleiter

**2–3 Bauleiter für die örtliche  
Bauleitung  
1 Tiefbauzeichner**

2. Für laufende Arbeiten im allgemeinen Tiefbau:

**1–2 erfahrene Tiefbauzeichner**

Gute Honorierung und Sozialeinrichtungen. FünftageWoche. Eintritt baldmöglichst.

Tüchtige und charakterfeste Bewerber sind gebeten, sich mit den nötigen Unterlagen zu melden bei

**Hans Blattner, dipl. Bauingenieur ETH/SIA**  
Ingenieurbüro, Bischofsteinweg 15, 4450 Sissach

Gesucht

**1 dipl. Bauingenieur oder  
Ingenieur-Techniker**

für die Projektierung und Bauleitung von Abwasserreinigungsanlagen

**1 dipl. Bauingenieur  
Ingenieur-Techniker**

für die Bearbeitung von Kanalisations- und Strassenbauprojekten sowie für die Bauleitung bei der Ausführung dieser Bauvorhaben

**2 Tiefbauzeichner**

für die Bearbeitung von Projekten aus dem Abwassergebiet und dem Strassenbau  
Für alle angebotenen Stellen ist Erfahrung auf den entsprechenden Gebieten erwünscht aber nicht Bedingung.  
Geboten wird ein sehr angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche, Personalfürsorge und entsprechend den Leistungen grosszügige Salarierung.

H. Scheidegger, dipl. Ing. ETH/SIA  
Ingenieurbüro, 4900 Langenthal  
Ingenieurbüro  
4900 Langenthal

**Einwohnergemeinde Pratteln**

**Stellenausschreibung**

Die Bauverwaltung der Gemeinde Pratteln **sucht** für die örtliche Bauleitung grosser, interessanter Tiebanlagen einen

**Bauführer**

**Tätigkeit:**

Sehr interessante örtliche Bauleitung eines Kanalisationshauptstranges, mit teilweise neuzeitlichen Baumethoden unter Tag, mit einer Bauzeit von mehreren Jahren. Bauleitung von verschiedenen Objekten des städtischen Tiefbaues.

**Anforderungen:**

Bauführer oder Zeichner mit Erfahrung in der örtlichen Bauleitung (Absteckung, Aufsicht, Ausmass, Rapportwesen, Abrechnung) von Tiefbananlagen.

**Besoldung:**

Nach Vereinbarung, auf Grund von Alter, Ausbildung und Vorkenntnissen.

**Anstellung:**

Nach OR auf privatrechtlicher Basis für die Dauer der Baustelle.

**Stellenantritt:**

1. Februar 1967 oder nach Uebereinkunft.  
Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Ausweis über bisherige Tätigkeit, Zeugnisabschriften und Foto sind bis spätestens 20. Dezember 1966 an das Gemeindepräsidium Pratteln zu richten.

Weitere Auskünfte erteilt die Bauverwaltung Pratteln, Telefon 061 / 81 53 45.

Der Gemeinderat

Bedeutendes Unternehmen der Lebensmittelbranche sucht für das technische Departement

**dipl. Bautechniker**

und gelernter

**Bauzeichner**

- Aufgaben:
- Behandlung neuer Bauobjekte, Umbauten, Gebäudeunterhalt; insbesondere Mitarbeit bei der Projektierung.
  - Kostenberechnung geplanter Neu- und Umbauten.
  - Selbständige Planbearbeitung kleinerer Bauvorhaben.
  - Submissionen und Auswertung der Devisenvergebungsanträge.
  - Selbständige Bauleitung bei Bauvorhaben kleineren Ausmasses.
  - Oberbauleitung bei grossen Bauvorhaben, die in Zusammenarbeit mit fremden Architektur- und Ingenieurbüros ausgeführt werden.
  - Termin- und Kostenüberwachung.
  - Führung von Verhandlungen mit Behörden, Lieferanten, Unternehmern.
  - Bauabrechnungen.
  - Überwachung der baugesetzlichen Vorschriften.
  - Führung des baulichen Objektiv-Inventars.

Wir bieten entwicklungsfähige, weitgehend selbständige Position mit guten Anstellungsbedingungen und fortschrittlichen Sozialleistungen.

Gerne erwarten wir Ihre Offerte unter Chiffre 69885-31 an Publicitas, 5001 Aarau.

Vorfabrizierte

## Abwasser-Klärgruben

entsprechend den Richtlinien des  
Verbandes Schweiz. Abwasserfachleute

comolli

Comolli's Erben AG. 5620 Bremgarten

Telefon 057/71414

### Dipl. Architekt (ETH)

gewandt im Projektieren, Wettbewerbserfahrung, guter Darsteller, sucht anspruchsvolle Betätigung in Heimarbeit (Wettbewerbe, Baueingaben), evtl. als freier Mitarbeiter auf dem Platz Zürich. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZC 1748 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Staatl. gepr. Bautechniker

27 Jahre, mit Büro- und Baustellenerfahrung, sucht Stelle in Schweizer Architekturbüro. Eintritt nach Vereinbarung.

Klemens-Arnold Beuten, 7543 Calmbach / Schwarzwald, Amse/weg 4

## Eidg. Technische Hochschule

Beim Präsidium des Schweiz. Schulrates ist möglichst bald der Posten des

### Leiters des Einkaufswesens für wissenschaftliche Apparate und Einrichtungen

zu besetzen. Dem Inhaber dieser Stelle wird die Koordination und kommerzielle Abwicklung der Beschaffung wissenschaftlicher Einrichtungen für den Forschungs- und Unterrichtsbetrieb der Hochschule übertragen. Interessenten, die sich über umfassende Fachkenntnisse, Verhandlungsgewandtheit und kaufmännische Erfahrung ausweisen können, sind gebeten, ihre Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen bis zum 20. Dezember 1966 dem **Präsidenten des Schweiz. Schulrates, Eidg. Technische Hochschule, 8006 Zürich**, einzureichen.



sucht

### dipl. Bauingenieure

für Tunnel-, Untertags- und Spezialtiefbauarbeiten, vorzugsweise mit Unternehmer- und Kalkulationserfahrung, als

### Bauführer

im Mittelland, bzw. für Arbeitsvorbereitung in Zürich.

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen, Aufstiegsmöglichkeit.

Nähere Auskunft durch  
Tel. 051 / 32 52 13, intern 17  
**SCHAFIR & MUGGLIN AG**  
Bauunternehmung  
Zollikerstrasse 41, 8032 Zürich

**compriband**  
für alle Fugendichtungen

normal oder selbstklebend schwarz oder grau

Generalvertretung  
**ROGER FREY, dipl. Ing. ETH**  
8039 Zürich Beethovenstrasse 47  
Tel. 051-23 33 64

## Dipl. Bauingenieur (Statiker, Hoch- und Tiefbau)

mit guten Referenzen, möchte sich auf 1. Februar oder nach Vereinbarung verändern. Bern oder Umgebung bevorzugt. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZD 8516 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Junger Tiefbauzeichner

sucht auf Frühling 1967 neuen Wirkungskreis. Offerten erbeten unter Chiffre ZJ 8515 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



### Stadt Chur

Beim Vermessungsamt der Stadt Chur ist die Stelle eines

### Vermessungszeichners

neu zu besetzen.

#### Aufgabenbereich:

Mithilfe bei der Nachführung des städtischen Vermessungswerkes (Instruktion I)

#### Es wird geboten:

Zeitgemässe Besoldung, Familien- und Kinderzulage, gut ausgebaute Personalversicherung und volle Fünftagewoche.

#### Anmeldungen:

sind erbeten bis spätestens den 31. Dezember 1966 an das Bau- und Vermessungsamt der Stadt Chur, Masanserstrasse 2, 7000 Chur (Tel. 081 / 22 21 12) unter Beilage der üblichen Ausweise.

## Bauführer/Hochbauzeichner

27 Jahre, sucht Stelle in kleineres Arch.-Büro (Zürich und Umgebung bevorzugt). Versiert in Planung, Devisierung, Bauführung und Abrechnung. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZE 1737 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Dipl. Tiefbautechniker (32jährig)

auf Ende Jahr aus dem Ausland zurück, sucht neuen Wirkungskreis in Ingenieurbüro oder Unternehmung auf Anfang 1967. Allg. Tiefbau, Wasserversorgung, Bauleitungen. (Nähe Zürich bevorzugt). Offerten sind erbeten unter Chiffre ZL 8513 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Bekanntes Architekturbüro in Bern sucht per sofort oder nach Uebereinkunft qualifizierten

## Bautechniker / Bauzeichner

für die Detailbearbeitung interessanter Bauaufgaben. Sehr gut bezahlte Dauerstelle. 5-Tage-Woche.

Offerten mit den üblichen Angaben unter Chiffre S 18285 an Publicitas AG, 3001 Bern.



Wir suchen für unsere Bauabteilung einen

## Ingenieur-Techniker HTL

(Fachrichtung Tiefbau)

#### Aufgabenbereich:

Projektionierung und Bauleitung von Kabelrohranlagen, Stollen, Schächten, Flusskreuzungen, Entlüftungs- und Entwässerungseinrichtungen, Trassierung und Bauleitung von Bezirks- und Fernkabelanlagen, Auftragserteilung und Ueberwachung der Unternehmerarbeiten.

#### Wir bieten:

Selbständige und abwechslungsreiche Tätigkeit im gesamten Direktionsgebiet (Kantone St. Gallen, Appenzell und Thurgau, Fürstentum Liechtenstein), angenehme Arbeitsverhältnisse in kleinem Team, fortschrittlich geregelte Entlohnung auf Grund einer Arbeitsplatzbewertung, ausgebaute Sozialleistungen.

#### Erforderlich:

Schweizer Bürger mit Diplom einer höheren technischen Lehranstalt oder eines Abendtechnikums. Wenden Sie sich unverbindlich für nähere Angaben an unseren Personaldienst (Tel. 071 / 23 11 44, intern 215). Auf Wunsch stehen wir Ihnen gerne für eine Vorbesprechung zur Verfügung.

KREISTELEPHONDIREKTION, 9001 ST. GALLEN

Konstruktives Denken und Sinn für industrielle Serienfabrikation sind Voraussetzungen unserer

## Technischen Berater

für RWD-Kunstharz-Bauelemente. Wir suchen

## Baufachmann oder Bauführer

mit Ausbildung in der Holzbranche als unseren neuen Mitarbeiter im Sektor Industrie- und Verwaltungsbau.

Aussendienst: Gezielte Bearbeitung von Grossobjekten in der ganzen Schweiz.

Innendienst: Verkaufs- und Offertwesen, Entwicklung.

Wir bieten ausbaufähige Stellung in fortschrittlichem Fabrikationsbetrieb, gutes Salär, 5-Tage-Woche und Sozialleistungen.

Domizil: Dietikon ZH, Wohnung kann gestellt werden. Einsatzfreudige Bewerber richten die Offerte mit den üblichen Unterlagen an die Direktion der Firma REPPISCH-WERKE AG, DIETIKON 8953 Dietikon ZH

# prenorm

Zürcher Ziegeleien Telefon 051/35 93 30

— Betonbalkendecken

keine Schalung  
rasch verlegt  
kurze Lieferfristen

Gesucht auf den 1. März oder 1. April 1967 erfahrener

## Eisenbetonzeichner

für interessante Aufgaben im Industrie- und allgemeinen Hochbau. Vielseitige Tätigkeit in gutem Arbeitsklima.

Ing. Bureau M. Hering, dipl. Ing. ETH,  
Gerliswilstrasse 10, 6020 Emmenbrücke

Schweizer, 31 J., aus dem Ausland zurück, sucht neuen Wirkungskreis als

## Bautechniker — Bauführer

Mehrjährige Praxis in Architekturbüro und Bauunternehmung.

Offerten sind erbeten unter Chiffre ZH 1729 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



Die Abteilung Kraftwerke bei der Generaldirektion SBB sucht einen

# dipl. Elektro- ingenieur

S  
B  
B

für die Projektierung und den Bau elektrischer Anlagen in Kraft-, Umformer- und Unterwerken sowie die Behandlung von Netzkommando-, Netzschutz- und Regulierproblemen.

Geboten werden dauernde Anstellung mit Aufstiegsmöglichkeiten sowie interessante und selbständige Tätigkeit. Die Bezahlung richtet sich nach den für das Bundespersonal geltenden Normen.

Handschriftliche Anmeldungen sind einzureichen an die Abteilung Kraftwerke SBB, Mittelstrasse 43, 3000 Bern.

# TEROSTAT

DIE DAUERPLASTISCHE ABDICHTUNG

In Bändern — für Putzstreifen und andere Abdichtungen.

In Bändern in vielen Dimensionen, ungeformt Typen IX und XI. Spritzbar 2620 R mit Pistole, OWAFLEX 310 (Thiokol in drei Farben).

Unverbindliche Beratung durch:

André Koch, Zürich, Idastrasse 47  
Baubehörde Telefon 051/27 21 30



## Architekt

Ing., Grad, 26 Jahre, 1 Jahr Praxis, 6 Jahre bis 1966 in der Schweiz wohnhaft. Erfahrungen in Entwurf, Detail und Ausführung sucht sich zum Jahreswechsel im Raum Basel zu verändern. — Offerten sind erbeten unter Chiffre ZV 8521 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Dipl. Bauingenieur

Schweizer Bürger, 3 Jahre Praxis in Projektierung und Bauleitung von Tiefbauten, sucht auf Frühjahr 1967 oder später neuen, verantwortungsvollen Posten. Offerten unter Chiffre ZE 8442 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Ingenieur-Büro auf dem Platze Zürich

kann infolge besonderer Umstände ab sofort Aufträge im Eisenbetonbau übernehmen.

Einzelobjekte, Ueberbauungen, Industriebau, usw. Sorgfältige stat. Berechnung und Planung. Langjährige Erfahrung. Anfragen bitte unter Chiffre ZR 1744 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Gesucht

### Bautechniker — Bauführer evtl. Bauzeichner — Bauführer

für selbständige Planbearbeitung und Bauausführung interessanter Bauaufgaben.

Bewerbungen an: Architekten O. u. O. Kober SIA, RIAT, R. Eibicht HTL, 7504 Pontresina.

## Tiefbauzeichner

für die Bearbeitung von Strassenprojekten, Kanalisationen und Abwasserreinigungsanlagen.

Offerten sind erbeten an:

**Gebr. Hunziker**

Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau  
Schützenstrasse 81, 8400 Winterthur

Junger, seriöser

## Architekt

versiert in allen vorkommenden Arbeiten, übernimmt günstig Einzelaufträge.

Offerten sind erbeten unter  
Chiffre ZG 8525,  
Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.



Wir suchen für unsere Büros

## Eisenbetontechniker und Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung von interessanten Bauaufgaben. Bitte melden Sie sich bei  
Gianesi + Briner, dipl. Ing. ETH/SIA  
8703 Erlenbach, Telefon (051) 90 63 40  
8952 Schlieren, Telefon (051) 98 63 70

Architekturbüro in Locarno TI sucht

## Bautechniker

qualifiziert zur Ausführung von Plänen grösserer Bauten.  
Offerten mit Curriculum vitae und Photo unter  
Chiffre 20548 an Publicitas, 6601 Locarno.

Gesucht auf Anfang 1967 gut ausgewiesenen, erfahrenen und initiativen

## Bautechniker — Bauzeichner

zur selbständigen Bearbeitung interessanter Bauvorhaben (u. a. anspruchsvoller Wohnungsbau).

Angenehmes Arbeitsklima in neuzeitlich geführtem Architekturbüro in der Ostschweiz, 5-Tage-Woche, Personalfürsorge.

Bei Eignung Dauerstelle. Bewerbungen sind zu richten unter Chiffre B 68787 G an die Publicitas AG, 9001 St. Gallen.

Ingenieurbüro in Luzern sucht jüngeren

## dipl. Bauingenieur ETH

für interessante Arbeiten des Industrie-, Tief- und Hochbaus. Wir bieten einem zuverlässigen Ingenieur (evtl. Diplomand) die Möglichkeit, sich einzuarbeiten in die Gebiete der Statik, des Eisenbetons, des Vorspannbetons (inkl. Vorfabrikation) und des Stahlbaues.

Entwicklungsfähige Dauerstelle, angenehme Arbeitsbedingungen, Fünftagewoche.

**Desserich + Funk**

dipl. Ing. ETH/SIA

6000 Luzern, Matthofring 24, Tel. 041 / 9 79 66

# Sicherungsautomaten SL

Sicherungsautomaten Typ SL 0,25 - 15 A 500 V ~



zeitgemäss  
automatisch

ein  
Fingerdruck  
bringt  
wieder  
Licht...



CMC-Sicherungsautomaten  
sind jederzeit betriebsbereit.  
Sie sind zugleich Schalter  
und Sicherung



**Carl Maier & Cie 8201 Schaffhausen**

Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen Tel. 053 56131

# CMC

Sofort einsatzbereit mit

# TAYLOR-

Hydraulikkrane mit Teleskopausleger



## Taylor-Husky

Geländegängiger Hydraulikkran mit Vierradantrieb und Vierradsteuerung. 147 PS Dieselmotor. Drehmomentwandlerschaltgetriebe mit 4 Vorwärts- und 4 Rückwärtsgängen. Nur 3 Meter Bauhöhe! Teleskopausleger bis 22,6 m Länge. Tragkraft 13,6 t. Vollhydraulische Abstützungen.

TAYLOR-Hydraulikkrane sind – wie die COLES-Krane – ein Produkt der British Crane and Excavator Corporation, des grössten Herstellers der Welt für Mobil- und Lastwagenkrane. Lassen Sie sich diese modernen Autokrane im Einsatz zeigen; Sie werden begeistert sein.



## Taylor-Truck

Lastwagenkran mit Dreifach-Teleskopausleger. Bis 19 m Hakenhöhe. Tragkraft 12,5 t. Arbeitsbereich 360°. Vollhydraulische Abstützungen. Fahrgeschwindigkeit bis 70 km/h. Kranbedienung von der Kabine und vom Fahrzeugheck aus. Auf Wunsch Allradantrieb.

**Robert Aebi AG**  
**Uraniastrasse 31/33**  
**8023 Zürich**  
**Telefon 051/23 17 50**

Arbedo 092/5 47 61  
Landquart 081/51 25 42  
Renens 021/34 42 12  
Zollikofen 031/65 01 06